

ADDENDA PAGEAU MOREL N° 002

Électricité

1 GÉNÉRAL

- 1.1 Le présent addenda fait partie intégrante des documents du contrat et doit être lu conjointement avec les documents. Il a préséance en cas de contradiction.

2 PORTÉE

- 2.1 Modification du système de contrôle d'accès.
- 2.2 Ajout des écrans et reproducteur de contenu publicitaire (Reproducteur numérique d'images)
- 2.3 Ajout des boutons ouvre portes.

3 DESCRIPTION ÉLECTROMÉCANIQUE

- 3.1 Devis – Section 27 51 16 | Système de sonorisation est ajouté à cette addenda.
- 3.1.1 Article 2.1.3 a été ajouté et doit se lire comme suit:

.3 Fournir une armoire fermée et ventilée pour installer tous les composants du système.

- 3.1.2 Articles 2.12 et 2.13 ont été ajoutés et doivent se lire comme suit:

2.12 REPRODUCTEUR NUMÉRIQUE D'IMAGES

.1 Reproducteur / décodeur pour images vidéo.

.1 Haute définition 1080p60 vidéo décodeur.

.2 Format d'images :

.1 Décodeur: MPEG-1, MPEG-2, H264, WMV.

.2 Transporteur de Vidéo : AVCHD, ASF, MP4, MOV

.3 Images : BMP, JPEG, PNG.

.4 Support de contenu HTML5t

ADDENDA PAGEAU MOREL N° 002**.3 Configuration d'écran****.1 PAL/NTSC****.2 1920x1080p60;1360/768x60p;1024x768x60p;720x480x60p****.3 1920x1080p50;1360x768x50p;1024x768x50p;720x480x50p****.4 Interface de communication****.1 Entrée pour carte Sd de type SDHC et SDXC jusqu'à 2TB****.2 USB haute vitesse****.3 Entrée GPIO****.4 Sortie HDMI****.5 Entrée Ethernet****.6 Status LEDs****.7 Transformateur et source d'alimentation pour prise 120V 5-15R****.5 Application logiciel****.1 Mise à jour par carte USB or ethernet.****.2 Compatible Windows 10.****2.13 ÉCRAN PUBLICITAIRE****.1 Pour être connecté au reproducteur numérique d'images****.2 Écran DEL rétroéclairée de 55 pouces****.3 Montage: support pour être suspendu de la structure du toit.****.4 Couleur: noir****.5 Luminosité: 330 cd/m²****.6 Fréquence de rafraîchissement: 120Hz****.7 Entrée vidéo: HDMI, composite, composent, RGB.****.8 Puissance d'entrée: max 75W****.9 Garantie: 2 ans**

ADDENDA PAGEAU MOREL N° 002

3.2 Dessins MÉCANIQUE

3.2.1 Aucune révision aux dessins.

3.3 Dessins ÉLECTRICITÉ

3.3.1 Les dessins sont révisés selon la liste des dessins émise avec le présent addenda

LISTE DES DESSINS DRAWING LIST

ÉMISSION / ISSUED	
DATE:	2016-07-05
RAISON: / REASON:	Addenda No. 2 Addendum No. 2

PAGE	NUMÉRO / NUMBER	TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE	RÉVISION / REVISION	DESCRIPTION
		<u>MÉCANIQUE / MECHANICAL</u>		
1 DE 21	M010	PAGE PRÉSENTATION - LISTE DE DESSINS <i>COVER PAGE - DRAWING LIST</i>	1	
2 DE 21	M011	LÉGENDE / <i>LEGEND</i>	1	
3 DE 21	M012	MULTIDISCIPLINAIRE - TOIT - DÉMOLITION <i>MULTIDISCIPLINARY - ROOF - DEMOLITION</i>	1	
4 DE 21	M013	MULTIDISCIPLINAIRE - TOIT - NOUVEL AMÉNAGEMENT <i>MULTIDISCIPLINARY - ROOF - NEW LAYOUT</i>	1	
5 DE 21	M020	PLOMBERIE - REZ-DE-CHAUSSÉE - DÉMOLITION <i>PLUMBING - GROUND FLOOR - DEMOLITION</i>	2	
6 DE 21	M021	PLOMBERIE - REZ-DE-CHAUSSÉE - AMÉNAGEMENT <i>PLUMBING - GROUND FLOOR - NEW LAYOUT</i>	1	
7 DE 21	M022	PLOMBERIE - DÉTAILS ET DIAGRAMME <i>PLUMBING - DETAILS AND DIAGRAM</i>	1	
8 DE 21	M030	PROTECTION INCENDIE - REZ-DE-CHAUSSÉE - AMÉNAGEMENT <i>FIRE PROTECTION - GROUND FLOOR - NEW LAYOUT</i>	1	
9 DE 21	M031	PROTECTION INCENDIE - DÉTAILS ET DIAGRAMME <i>FIRE PROTECTION - DETAILS AND DIAGRAM</i>	1	
10 DE 21	M040	TUYAUTERIE - REZ-DE-CHAUSSÉE - DÉMOLITION <i>PIPING - GROUND FLOOR - DEMOLITION</i>	1	
11 DE 21	M041	TUYAUTERIE - REZ-DE-CHAUSSÉE - AMÉNAGEMENT <i>PIPING - GROUND FLOOR - NEW LAYOUT</i>	2	
12 DE 21	M042	TUYAUTERIE - DIAGRAMME ET DÉTAILS <i>PIPING - DIAGRAM AND DETAILS</i>	1	
13 DE 21	M043	TUYAUTERIE - DIAGRAMME ET DÉTAILS <i>PIPING - DIAGRAM AND DETAILS</i>	1	
14 DE 21	M050	VENTILATION - REZ-DE-CHAUSSÉE - DÉMOLITION <i>VENTILATION - GROUND FLOOR - DEMOLITION</i>	1	
15 DE 21	M051	VENTILATION - REZ-DE-CHAUSSÉE - AMÉNAGEMENT <i>VENTILATION - GROUND FLOOR - NEW LAYOUT</i>	1	
16 DE 21	M052	VENTILATION / CLIMATISATION- DÉTAILS <i>VENTILATION / COOLING - DETAILS</i>	1	
17 DE 21	M053	VENTILATION - DIAGRAMMES <i>VENTILATION - DIAGRAMS</i>	1	
18 DE 21	M060	TABLEAUX / <i>SCHEDULES</i>	1	
19 DE 21	M061	TABLEAUX / <i>SCHEDULES</i>	2	
20 DE 21	M070	DIAGRAMMES DE CONTRÔLE / <i>CONTROLS DIAGRAMS</i>	1	
21 DE 21	M071	DIAGRAMMES DE CONTRÔLE / <i>CONTROLS DIAGRAMS</i>	1	

LISTE DES DESSINS DRAWING LIST

ÉMISSION / ISSUED	
DATE:	2016-07-05
RAISON: / REASON:	Addenda No. 2 Addendum No. 2

PAGE	NUMÉRO / NUMBER	TITRE DU DESSIN / DRAWING TITLE	RÉVISION / REVISION	DESCRIPTION
		ÉLECTRIQUE / ELECTRICAL		
1 DE 22	E015	PAGE PRÉSENTATION - LISTE DE DESSINS COVER PAGE - DRAWING LIST	1	
2 DE 22	E016	LÉGENDE / LEGEND	1	
3 DE 22	E017	LÉGENDE / LEGEND	1	
4 DE 22	E018	DISTRIBUTION ÉLECTRIQUE - DÉMOLITION SINGLE LINE DISTRIBUTION - DEMOLITION	1	
5 DE 22	E019	DISTRIBUTION ÉLECTRIQUE - NOUVEL AMÉNAGEMENT SINGLE LINE DISTRIBUTION - NEW LAYOUT	1	
6 DE 22	E020	PANNEAUX ÉLECTRIQUE - NORMAL - DÉMOLITION ELECTRICAL PANELS - NORMAL - DEMOLITION	1	
7 DE 22	E021	PANNEAUX ÉLECTRIQUE - URGENCE - DÉMOLITION ELECTRICAL PANELS - EMERGENCY - DEMOLITION	1	
8 DE 22	E022	PANNEAUX ÉLEC - NORMAL - NOUVEL AMÉNAGEMENT ELEC PANELS - NORMAL - NEW LAYOUT	1	
9 DE 22	E023	PANNEAUX ÉLEC - URGENCE - NOUVEL AMÉNAGEMENT ELEC PANELS - EMERGENCY - NEW LAYOUT	1	
10 DE 22	E024	MULTIDISCIPLINAIRE - TOIT - DÉMOLITION MULTIDISCIPLINARY - ROOF - DEMOLITION	1	
11 DE 22	E025	MULTIDISCIPLINAIRE - TOIT - NOUVEL AMÉNAGEMENT MULTIDISCIPLINARY - ROOF - NEW LAYOUT	1	
12 DE 22	E030	ÉCLAIRAGE - PLAN DU RDC - DÉMOLITION LIGHTING - GROUND FLOOR PLAN - DEMOLITION	1	
13 DE 22	E031	ÉCLAIRAGE - PLAN DU 2e ET 3e ÉTAGE - DÉMOLITION LIGHTING - 2nd AND 3rd FLOOR PLAN - DEMOLITION	1	
14 DE 22	E032	ÉCLAIRAGE - PLAN DU RDC - NOUVEL AMÉNAGEMENT LIGHTING - GROUND FLOOR PLAN - NEW LAYOUT	1	
15 DE 22	E040	SERVICES - PLAN DU RDC - DÉMOLITION SERVICES - GROUND FLOOR PLAN - DEMOLITION	1	
16 DE 22	E041	SERVICES - PLAN DU 2e ET 3e ÉTAGE - DÉMOLITION SERVICES - 2nd AND 3rd FLOOR PLAN - DEMOLITION	1	
17 DE 22	E042	SERVICES - PLAN DU RDC - NOUVEL AMÉNAGEMENT SERVICES - GROUND FLOOR PLAN - NEW LAYOUT	2	Émis / Issued
18 DE 22	E043	SERVICES - DÉTAILS SERVICES - DETAILS	1	
19 DE 22	E050	AUXILIAIRE - PLAN DU RDC - DÉMOLITION AUXILIARY - GROUND FLOOR PLAN - DEMOLITION	1	
20 DE 22	E051	AUXILIAIRE - PLAN DU RDC - NOUVEL AMÉNAGEMENT AUXILIARY - GROUND FLOOR PLAN - NEW LAYOUT	2	Émis / Issued
21 DE 22	E052	AUXILIAIRE - DÉTAILS AUXILIARY - DETAILS	1	
22 DE 22	E053	AUXILIAIRE - DÉTAILS DE PORTES SÉCURISÉES AUXILIARY - SECURE DOOR DETAILS	1	Émis / Issued

APPAREILS DE CHAUFFAGE HEATING FIXTURES	
IDENTIFICATION	# CATALOGUE
1	MODÈLE DRR0431CT DE STELLPRO OU ÉQUIVALENT APPROUVÉ. STELLPRO MODEL DRR0431CT OR APPROVED EQUIVALENT.
2	MODÈLE SHU0431CT DE STELLPRO OU ÉQUIVALENT APPROUVÉ. STELLPRO MODEL SHU0431CT OR APPROVED EQUIVALENT.

PRISE EXTÉRIEUR EXTERIOR OUTLETS			
IDENTIFICATION	TYPE	# CATALOGUE	FILAGE / WIRING
A1	60A 4W 4Ø	AR6044 APPLETON	4#6AWG + 1#8 - 27mmØ
A2	100A 3W 4Ø	AR1042 CROUSE HINDS	3#3AWG + 1#8 - 35mmØ
A3	60A 3W 4Ø	AR642 CROUSE HINDS	3#6AWG + 1#8 - 27mmØ
A4	60A 4W 4Ø	AR647 CROUSE HINDS	4#6AWG + 1#8 - 27mmØ
A5	15A 5-15R	NEMA DOUBLE OUTLET	2#12AWG + 1#12 - 21mmØ
A6	NEMA L5-30R		2#10AWG + 1#12 - 21mmØ
A7	NEMA L5-30R		2#10AWG + 1#12 - 21mmØ
A8	60A 3W 4Ø	AR648 CROUSE HINDS	3#6AWG + 1#8 - 27mmØ

TOUS LES PRISES SONT À L'ÉPREUVE DES INTÉMPÉRIES AVEC COUVERCLE.
ALL OUTLETS ARE WEATHER PROOF WITH CAP.




RACCORD DES ÉQUIPEMENTS EQUIPMENT CONNECTIONS					
IDENTIFICATION	VOLTS	HP	PHASE	CIRCUITS	PANEL
UF-01 FAN 1 FAN 2	600	3HP 7.5HP	3	1/3/5 7/8/11	AER-D6-P1
EC-01	600	240W	3	13/15/17	AER-D6-P1
CD-01	600	MCA 25A	3	19/21/23	AER-D6-P1
CE-01	600	18kW	3	2/4/6	AER-D6-P1
CH-02	600		3	14/16/18	AER-D6-P1
PO-01 PO-02	600	2HP 2HP	3	8/10/12	AER-D6-U1
CONVOYEUR / CONVEYOR	208		3	6/8/10	AER-P4
CH-01	120		1	2	AER-P3-U1
POMPE HUILE / OIL PUMP	120	1HP	1	4	AER-P3-U1
JOCKY PUMP	120	1/2HP	1	14	AER-P3-U1
SUMP PUMP	120	1/2HP	1	7	AER-P3-U1
EC-02	120	121W	1	1	AER-P4
UH-01	120	1/20HP	1	3	AER-P4
UH-02	120	1/20HP	1	5	AER-P4
UH-03 (EXIST.)	120	1/20HP	1	7	AER-P4
UH-04 (EXIST.)	120	1/20HP	1	9	AER-P4
VE-01	120		1	2	AER-P4
VE-02	120		1	2	AER-P4
FF-1	120	1/15HP	1	4	AER-P4

NOTE(S) GÉNÉRALE(S) : / GENERAL NOTE(S)

- L'ENTREPRENEUR DOIT PRÉVOIR UNE ENTRÉE ÉLECTRIQUE SÉPARÉE À PARTIR DU RÉSEAU D'HYDRO-QUÉBEC POUR L'ALIMENTATION DE TOUS LES ÉQUIPEMENTS TEMPORAIRES DE CONSTRUCTION.
THE CONTRACTOR MUST PROVIDE A SEPARATE SERVICE ENTRANCE FROM THE HYDRO-QUÉBEC NETWORK TO FEED ALL TEMPORARY CONSTRUCTION EQUIPMENT.
- L'ENTREPRENEUR DOIT PLANIFIER LES ACTIVITÉS DE CONSTRUCTION ET PRÉVOIR LES MESURES TEMPORAIRES NÉCESSAIRES AFIN DE PERMETTRE AU PERSONNEL DE L'AÉROGARE D'OPÉRER LIBREMENT ET EFFICACEMENT ET DE GARANTIR LE PLEIN SERVICE AUX USAGERS DURANT LES HEURES D'OCCUPATION DE L'ÉTABLISSEMENT. COORDONNER L'EXÉCUTION DES TRAVAUX TEL QUE SPÉCIFIÉ À LA DIVISION 01 DU DEVIS.
THE CONTRACTOR MUST PLAN ALL CONSTRUCTION ACTIVITIES AND REQUIRED INTERIM MEASURES TO ENSURE THE FREE AND EFFICIENT OPERATIONS OF THE AIRPORT PERSONNEL AND TO GUARANTEE FULL SERVICE TO THE USERS DURING SERVICE HOURS. COORDINATE THE EXECUTION OF WORK AS SPECIFIED ON DIVISION 01 OF THE SPECIFICATIONS.
- COORDONNER TOUS LES TRAVAUX AVEC LES AUTRES DISCIPLINES. COORDINATE ALL WORK WITH THE OTHER DISCIPLINES.
- À MOINS D'INDICATIONS CONTRAIRE, TOUT LE FILAGE SÉRA INSTALLÉ DANS DES CONDUIT TEM. L'UTILISATION DE CÂBLE ARMÉ (BX) EST LIMITÉ À 3m. UNLESS OTHERWISE INDICATED, ALL WIRING WILL BE INSTALLED INSIDE EMT CONDUITS. USE OF BX CABLES IS LIMITED TO 3m.
- DISPOSER DE TOUS LES COMPOSANTS À ENLEVER HORS DU SITE. DISPOSE OF ALL COMPONENTS TO BE REMOVED OFF SITE.
- L'ENTREPRENEUR ÉLECTRIQUE DOIT PRÉVOIR LES RACCORD 120V DES PORTES ÉLECTRIQUE. LA QUINCAILLERIE EST FOURNIE PAR L'ARCHITECTE. ELECTRICAL CONTRACTOR MUST PROVIDE 120V CONNECTION TO ELECTRICAL DOORS. DOOR HARDWARE IS PROVIDED BY THE ARCHITECT.
- POUR CHAQUE PRISE DE TÉLÉCOMMUNICATIONS, PRÉVOIR DEUX (2) CÂBLES CAT 6. UN (1) POUR LES DONNÉES ET L'AUTRE (1) POUR LE TÉLÉPHONE. FOR EACH TELECOMMUNICATIONS OUTLET, PROVIDE TWO (2) CAT 6 CABLES. ONE (1) FOR DATA AND THE OTHER (1) FOR THE TELEPHONE.

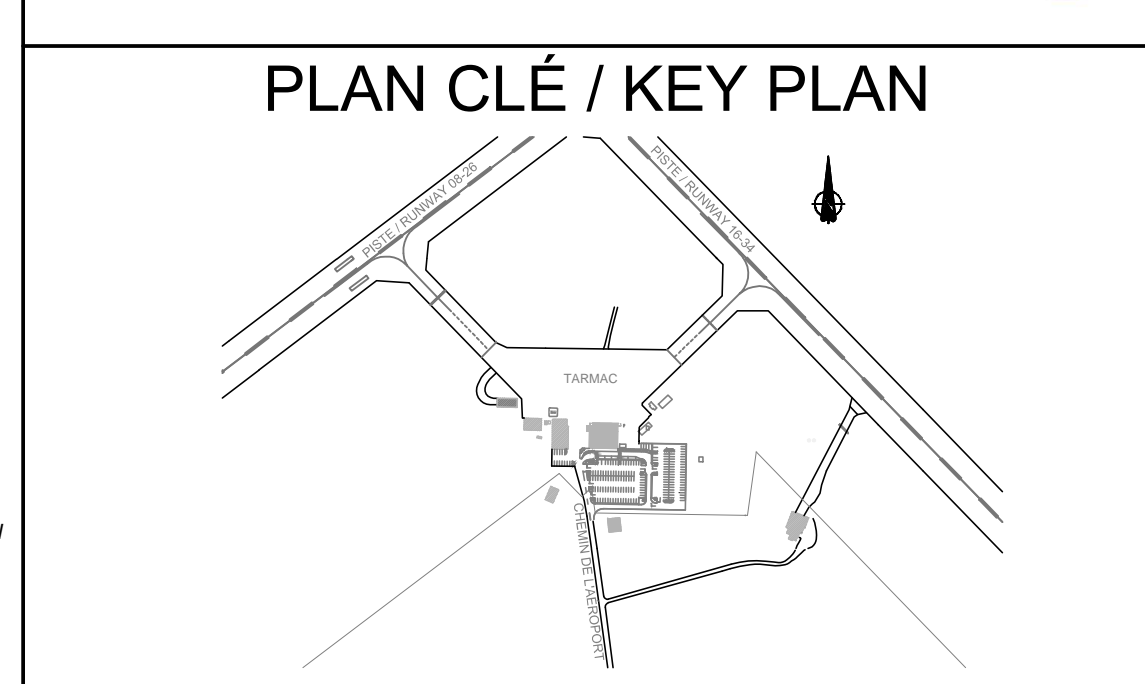
IDENTIFICATION(S) : / IDENTIFICATION(S)

- LES NOUVELLES PRISES POUR LES CHARGEURS DE BATTERIES SERONT INSTALLÉES DANS UN CABINET EXTÉRIEUR NEMA 3R, CADENASSABLE, MONTÉ SUR LE MUR.
NEW BATTERY CHARGER OUTLETS WILL BE INSTALLED IN LOCKABLE, NEMA 3R CABINET MOUNTED ON THE WALL.
- PRÉVOIR LE RACCORDEMENT DES TOILETTES TEMPORAIRES À PARTIR DE L'ALIMENTATION DU CHANTIER DE CONSTRUCTION.
PROVIDE TEMPORARY CONNECTION OF WASHROOMS FROM CONSTRUCTION SITE FEEDERS.
- SERVICES DANS CETTE PIÈCE RACCORDÉS AU PANNEAU AER-D2-U1. SERVICES IN THIS ROOM FED BY PANEL AER-D2-U1.
- PRISES POUR SERVEUR. COORDONNER LA LOCALISATION EXACTE AVEC LE CLIENT.
SERVER OUTLET. COORDINATE EXACT LOCATION WITH THE CLIENT.
- BOÎTE DE JONCTION POUR L'ALIMENTATION DE LA BARRIÈRE EXTÉRIEURE À CONSERVER. PRÉVOIR UN NOUVEAU CONDUIT ET FILAGE ENTRE LA BOÎTE ET LE PANNEAU.
EXTERIOR GATE FEEDER JUNCTION BOX TO REMAIN. PROVIDE A NEW CONDUIT AND WIRING BETWEEN JUNCTION BOX AND PANEL.
- INSTALLER UN CONTRE PLAQUÉ IGNIFFUGE DE 19mm SUR LES MURS POUR MONTER LES PANNEAUX ÉLECTRIQUE.
INSTALL A 19mm FIRE PROOF PLYWOOD ON THE WALLS TO MOUNT THE ELECTRICAL PANELS.
- PRISE POUR TV PUBLICITAIRE. VOIR PLAN E051 IDENTIFICATION #8.
OUTLET FOR ADVERTISING TV. SEE PLAN E051 IDENTIFICATION #8.
- CONVOYEUR EXISTANT À CONSERVER.
EXISTING CONVEYOR TO REMAIN.

	Transports Canada	Transport Canada
	Groupe Programmes Région du Québec	Programs Group Quebec Region
	Travaux publics et Services Gouvernementaux Canada	Public Works and Government Services Canada
USC - MPO/TC		CSU - DFO/TC

N.F.O.E NFOE et associés architectes 511, Place d'Armes, bureau 100, Montréal, Québec, H2Y 2W7 Tél. : 514 397-2316 F. : 514 381-0242 www.nfoe.com nfoe@nfoe.com	PAGEAU MOREL www.pageaumorel.com Gatineau
---	--

	1781, rue Richardson, bureau 2100 Montréal (Québec) H3K 1G6 Tél. : 514 938-9999 Téléc. : 514 938-9470 www.sdkbb.com	marchand houle EXPERTS-CONSEILS
---	---	---

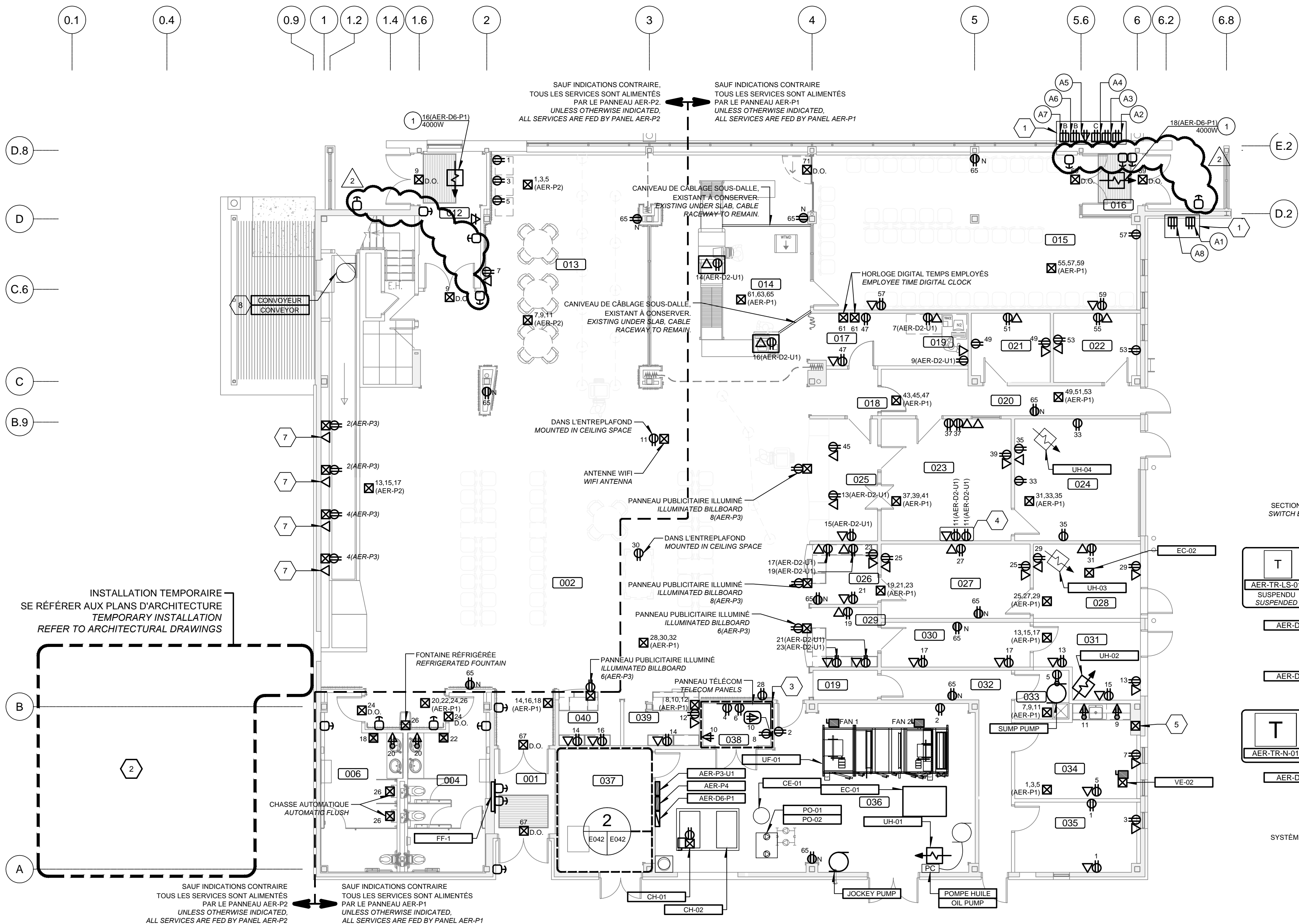


LÉGENDE / LEGEND

CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ À DES FINS DE CONSTRUCTION OU D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED FOR CONSTRUCTION OR INSTALLATION PURPOSES

No.	Par By	Date	Approuvé Approved	Révisions Revisions
2	D.T.	2016/07/05	F.DI / G.C.	POUR ADDENDA No. 2 FOR ADDENDUM No. 2
1	D.T.	2016/06/10	F.DI / G.C.	POUR APPEL D'OFFRES FOR TENDER

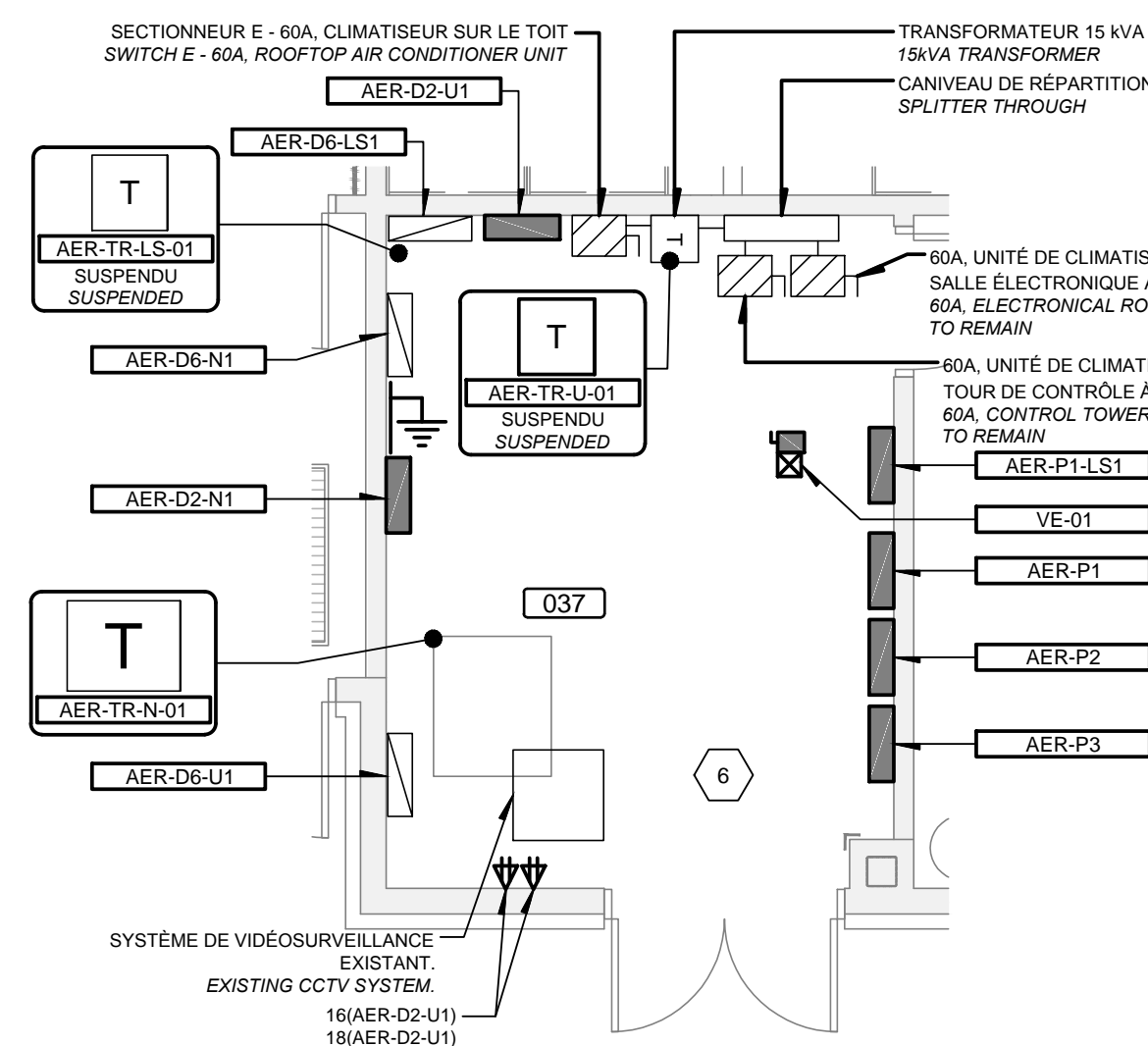
Échelle Scale		IDENTIFIÉE AU DESSIN / ON DRAWING	
Site AÉROPORT DES ÎLES-DE-LA-MADELEINE AIRPORT			
Projet Project MISE AUX NORMES DE L'AÉROGARE - LOT 1 TERMINAL BUILDING UPGRADE - LOT 1			
Description SERVICES / SERVICES PLAN DU REZ-DE-CHAUSSÉE / GROUND FLOOR PLAN NOUVEL AMÉNAGEMENT / NEW LAYOUT			
Chargé de projet Project supervisor	ANDRÉ LECLERC	Conçu par Designed by	GUSTAVO COLLADOS
Direction cliente Client branch	NHA	Dessiné par Drawn by	PHILIPPE CANTIN
Gestionnaire Manager	ALEXANDRE FAILLE	Vérifié par Checked by	GUSTAVO COLLADOS
No. projet Project no.	R.053680.001	Date Date	
Pour fins administratives		For administrative purposes	
ALEXANDRE FAILLE Gestionnaire de projets - USC MPO/TC Projects Manager - CSU DFO/TC			
Q	3	0	3
Q	3	0	6
0	4	E	0
4	2		



PLAN DU REZ-DE-CHAUSSÉE - NOUVEL AMÉNAGEMENT

1
E042 E042
ÉCHELLE/SCALE = 1:100

SALLE ÉLECTRIQUE 037 ELECTRICAL ROOM 037



2
E042 E042
ÉCHELLE/SCALE = 1:50

1 PRÉVOIR LES RELAIS ADRESSABLE POUR LES VANNES DU SYSTEME DE GICLEUR.
PROVIDE ADDRESSABLE RELAYS FOR THE SPRINKLER SYSTEM.

2 CONDUITS TEM POUR FILAGE DE TÉLÉCOM.
EMT CONDUITS FOR TELECOM WIRING.

3 PORTE EQUIPE D'UNE BARRE DE PANIQUE AVEC DELAIS DE 15 SECONDES.
RACCORDER LE RELAIS ALARME POUR DEBLOQUER LA PORTE EN CAS D'INCENDIE.
DOOR EQUIPPED WITH PANIC BAR WITH A 15 SECONDS DELAY. CONNECT ALARM RELAY TO RELEASE DOOR IN CASE OF FIRE.

4 PRÉVOIR L'INSTALLATION DES DÉTECTEURS / AVERTISSEURS INCENDIE DANS LES SALLES DE CLASSE TEMPORAIRES.
PROVIDE FIRE ALARM DETECTOR / WARNING DEVICES INSIDE TEMPORARY WASHROOMS.

5 PRÉVOIR LE DÉTECTEUR DE GAINÉ ET LE RELAIS MRA POUR LE SIGNAL D'ARRÊT DE LA VENTILATION.
PROVIDE A DUCT MOUNTED DETECTOR AND A MRA RELAY FOR THE VENTILATION STOP SIGNAL.

6 MODIFIER LE TRAJET DU CONDUIT D'ALARME INCENDIE AFIN DE DÉGAÛGER LE MUR DANS LA SALLE ÉLECTRIQUE.
MODIFY THE FIRE ALARM CONDUIT RUN TO CLEAR THE WALL IN THE ELECTRICAL ROOM.

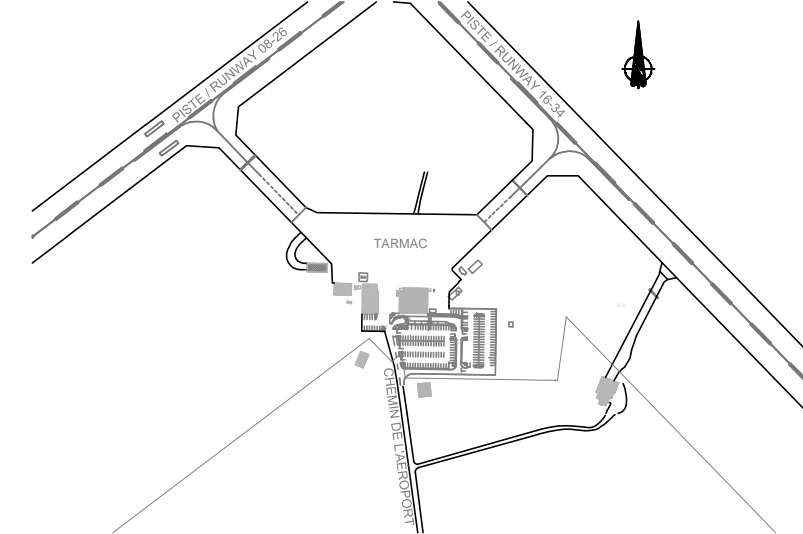
7 PRÉVOIR L'INSTALLATION D'UNE NOUVELLE CAMÉRA PTZ POUR LA SURVEILLANCE DU CHANTIER DE CONSTRUCTION. INTÉGRER LA CAMÉRA ET FAIRE LA MISE EN SERVICE SUR LE SYSTÈME EXISTANT. PRÉVOIR LE MONTAGE SUR LE POTEAU D'ÉCLAIRAGE A 9m DE HAUTEUR.
PROVIDE A NEW PTZ CAMERA TO SUPERVISE THE CONSTRUCTION SITE. CONNECT AND COMMISSION THE CAMERA TO THE EXISTING SYSTEM. PROVIDE MOUNTING ON LIGHT STANDARD POLE AT 9m HEIGHT.

8 INTERRUPTEUR A CLÉ POUR DÉSACTIVER LA RETENUE MAGNÉTIQUE DES PORTES.
KEY SWITCH TO DEACTIVATE THE MAGNETIC DOOR HOLDER.

9 PRÉVOIR DEUX (2) CONDUITS 41mmØ JUSQU'À LA SALLE 038. POUR LES CÂBLES VIDÉO DES TV PUBLICITAIRES.
PROVIDE TWO (2) 41mmØ CONDUITS TO ROOM 038. FOR THE VIDEO CABLES FOR THE ADVERTISING TV.

10 PORTE DE TYPE GARAGE. COORDONNER LA POSITION DE LA REQUÊTE DE SORTIE ET LES CONTACTS DE PORTE AVEC L'ARCHITECTURE.
DOOR TYPE DOOR. COORDINATE THE REQUEST TO EXIT AND DOOR CONTACTS POSITION WITH THE ARCHITECTURE.

11 ÉCRAN TV PUBLICITAIRE À ÊTRE CONNECTÉ AUX REPRODUCTEUR NUMÉRIQUE DIMAGES. PRÉVOIR 4 ÉCRANS ET 4 REPRODUCTEUR D'IMAGE.
ADVERTISING TV SCREEN TO BE CONNECTED TO THE DIGITAL SIGNAL SYSTEM. PROVIDE 4 TV SCREENS AND 4 DIGITAL SIGNAL SYSTEMS. SEE SPECIFICATION SECTION 27 51 16.



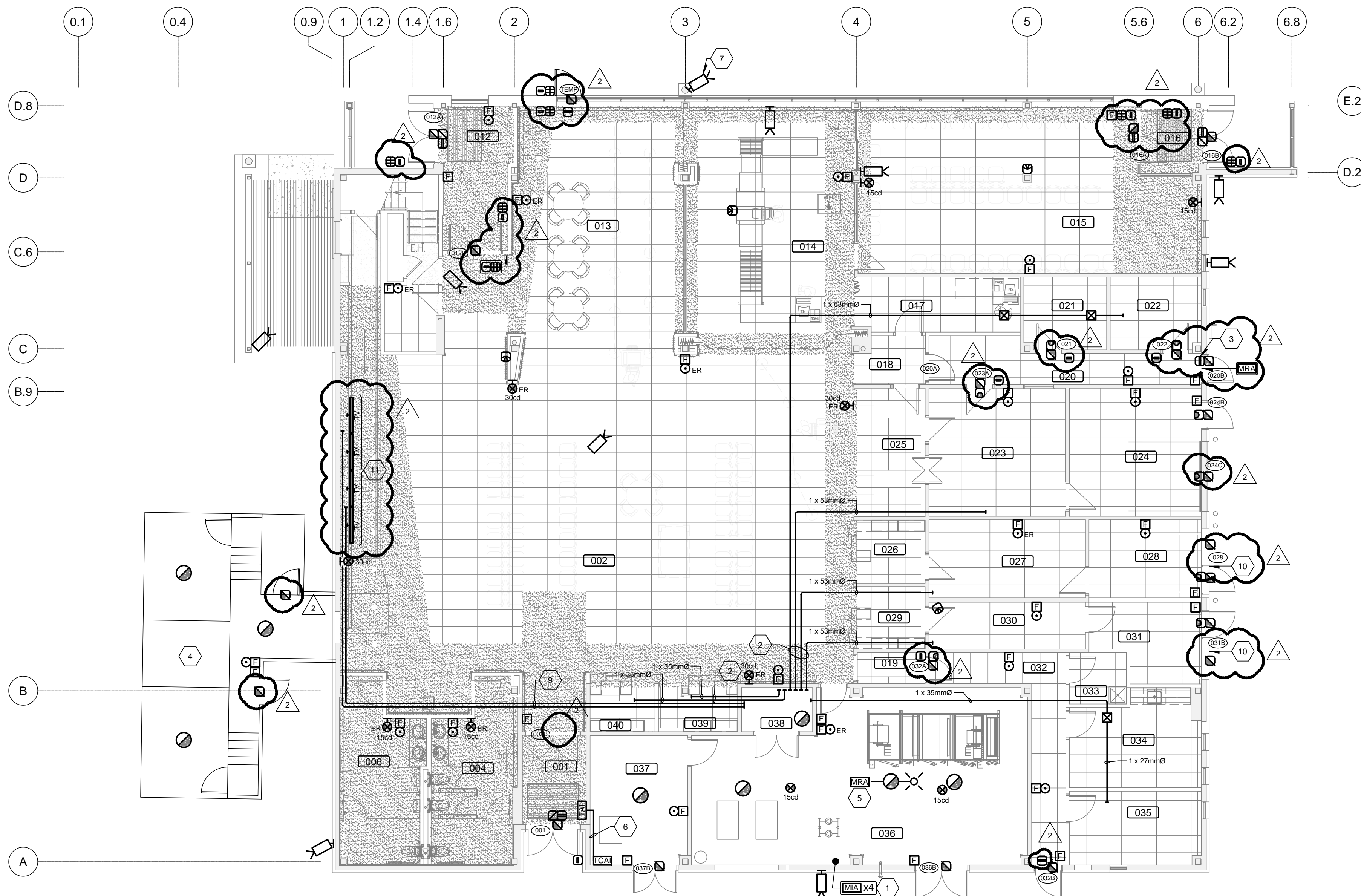
CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ À
DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.
*THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES*

2	D.T	2016/07/05	F.DI / G.C.	POUR ADDENDA No. 2 FOR ADDENDUM No. 2
1	D.T	2016/06/10	F.DI / G.C.	POUR APREL D'OFFRES FOR TENDER
No.	Par By	Date	Approuvé Approved	Révisions Revisions

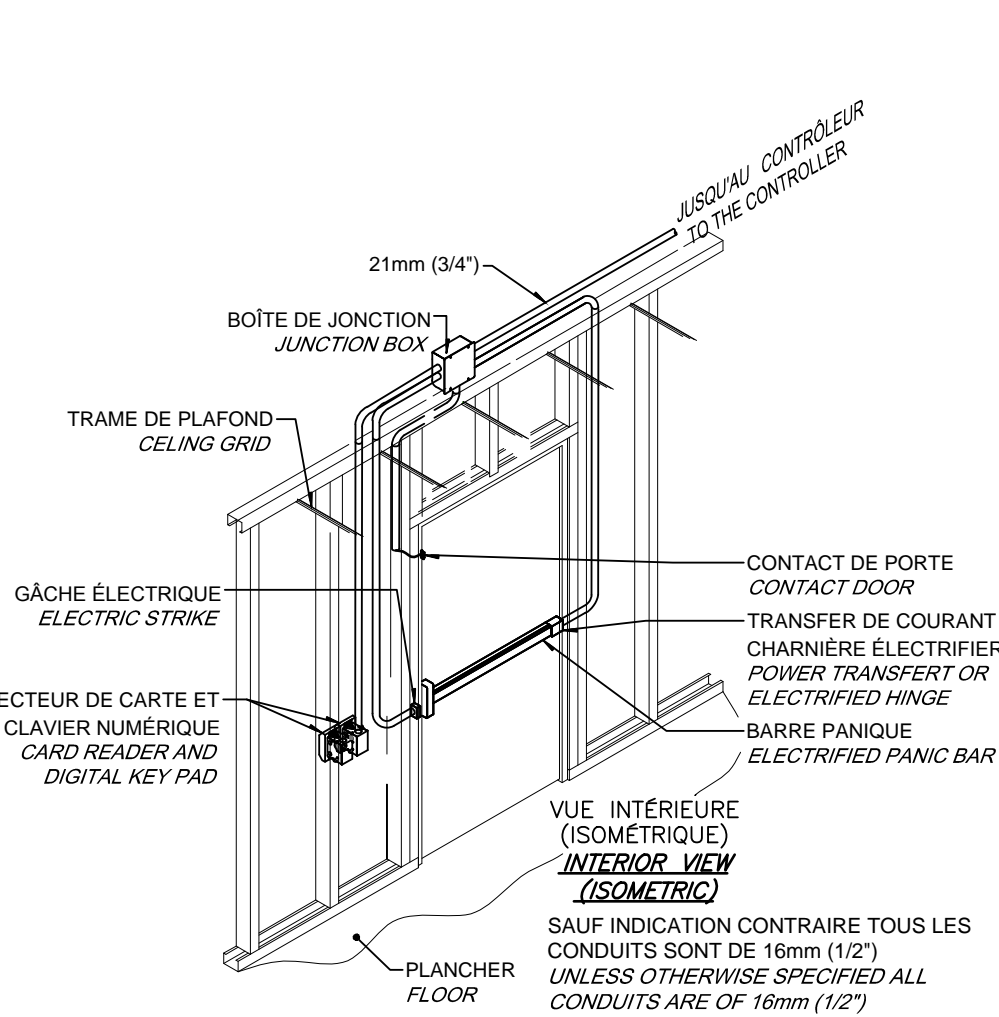
Pour fins administratives	For administrative purposes
<p style="text-align: center;">ALEXANDRE FAILLE</p> <hr/> <p style="text-align: center;">Gestionnaire de projets - USC MPO/TC Projects Manager - CSU DFO/TC</p>	

Q	3	0	3	Q	6	0	4	E	0	5	1
---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---	---

FFUJLLET/SHEET 20 DE/OF 22



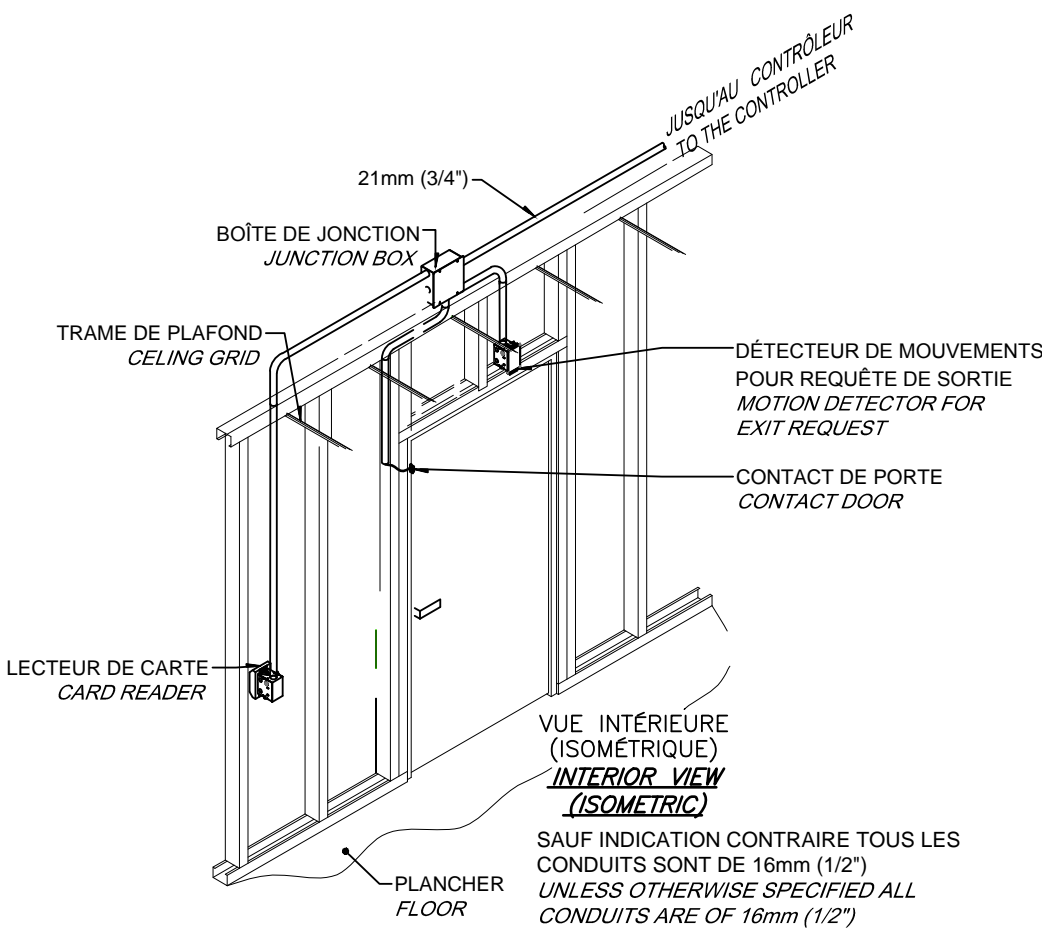
ÉCHELLE/SCALE = 1:100



APPLIQUÉ À PORTE : TEMPORAIRE
APPLIED TO DOOR : TEMPORARY

PORTE TYPE 7
TYPE 7 DOOR

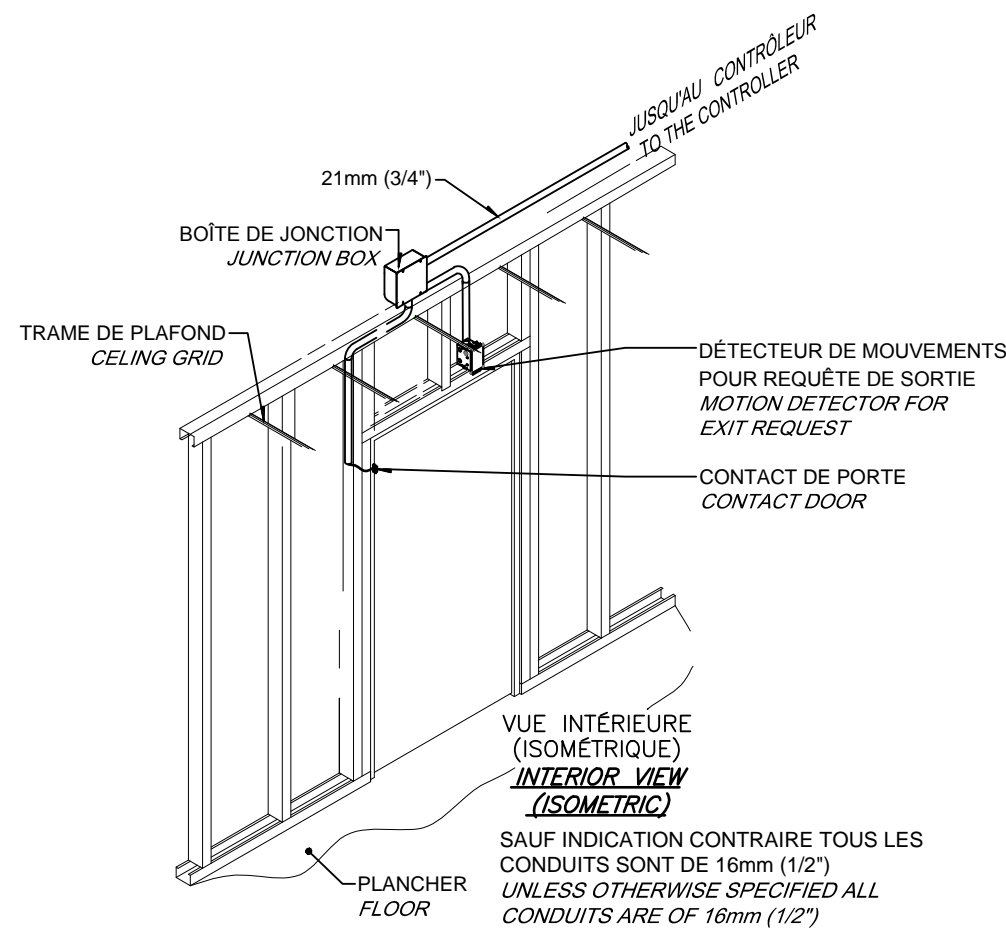
7
E053 E053 ÉCHELLE/SCALE AUCUNE / NTS



APPLIQUÉ À PORTE : 021, 022, 023A & 032A
APPLIED TO DOOR : 021, 022, 023A & 032A

PORTE TYPE 5
TYPE 5 DOOR

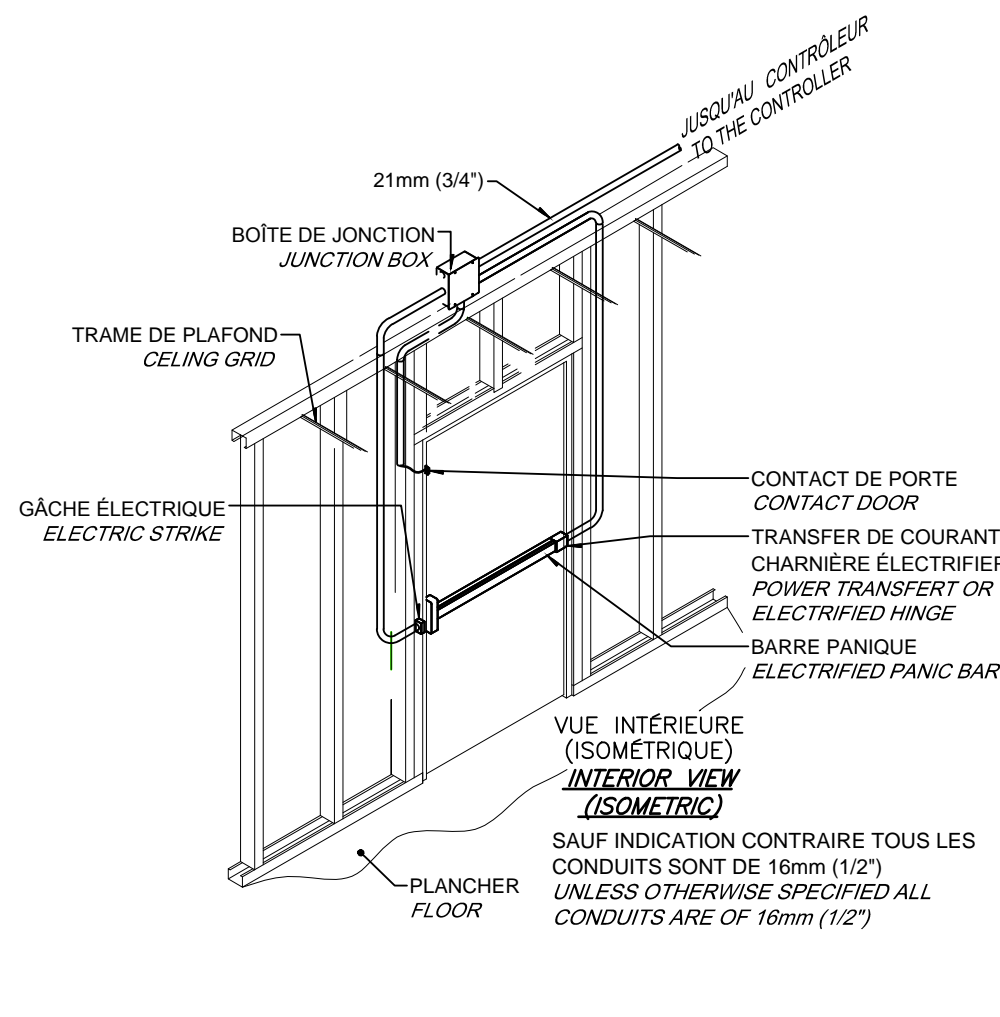
5
E053 E053 ÉCHELLE/SCALE AUCUNE / NTS



APPLIQUÉ À PORTE : 024B, 028B & 031B
APPLIED TO DOOR : 024B, 028B & 031B

PORTE TYPE 4
TYPE 4 DOOR

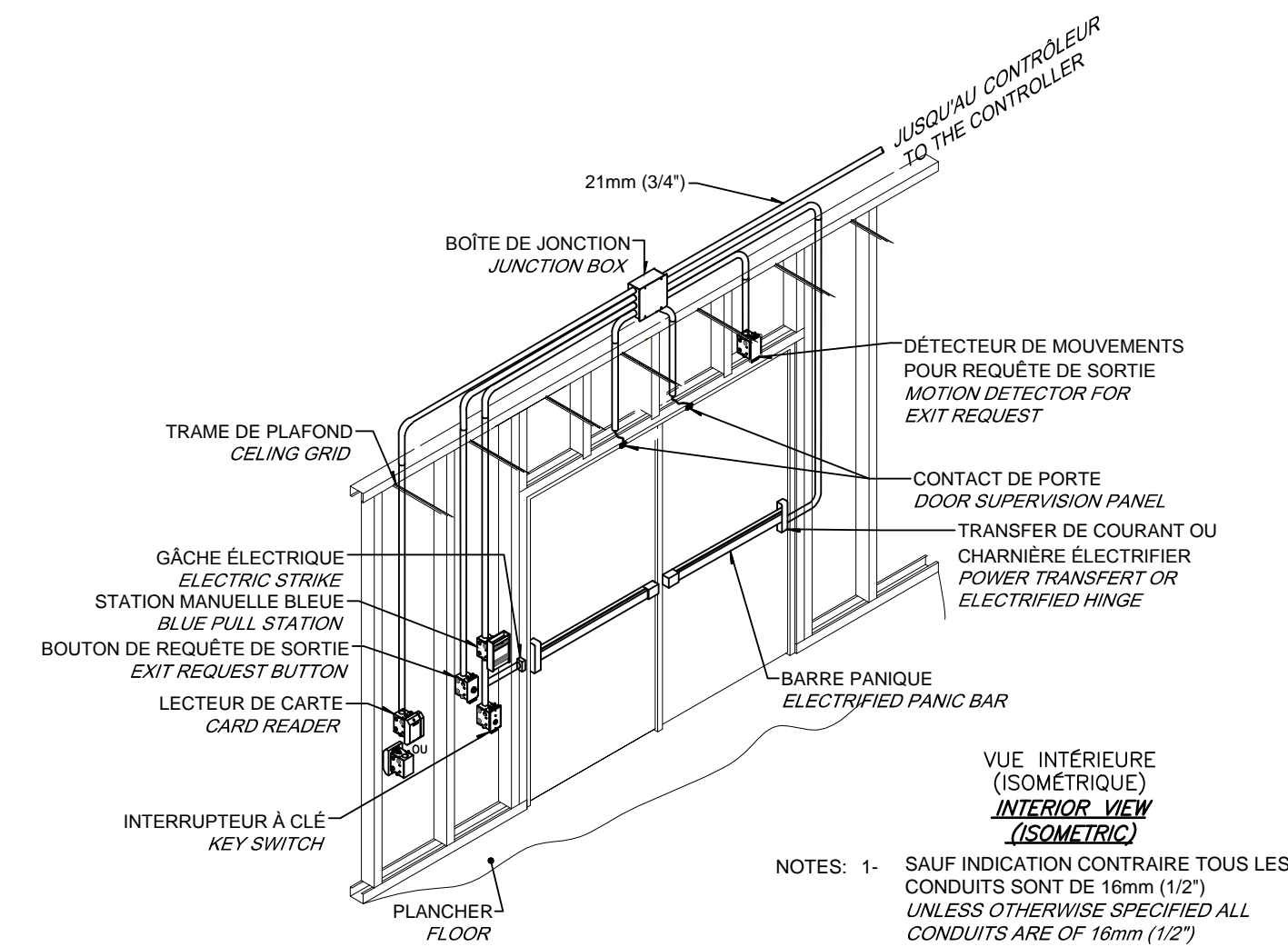
4
E053 E053 ÉCHELLE/SCALE AUCUNE / NTS



APPLIQUÉ À PORTE : 020B & 032B
APPLIED TO DOOR : 020B & 032B

PORTE TYPE 2
TYPE 2 DOOR

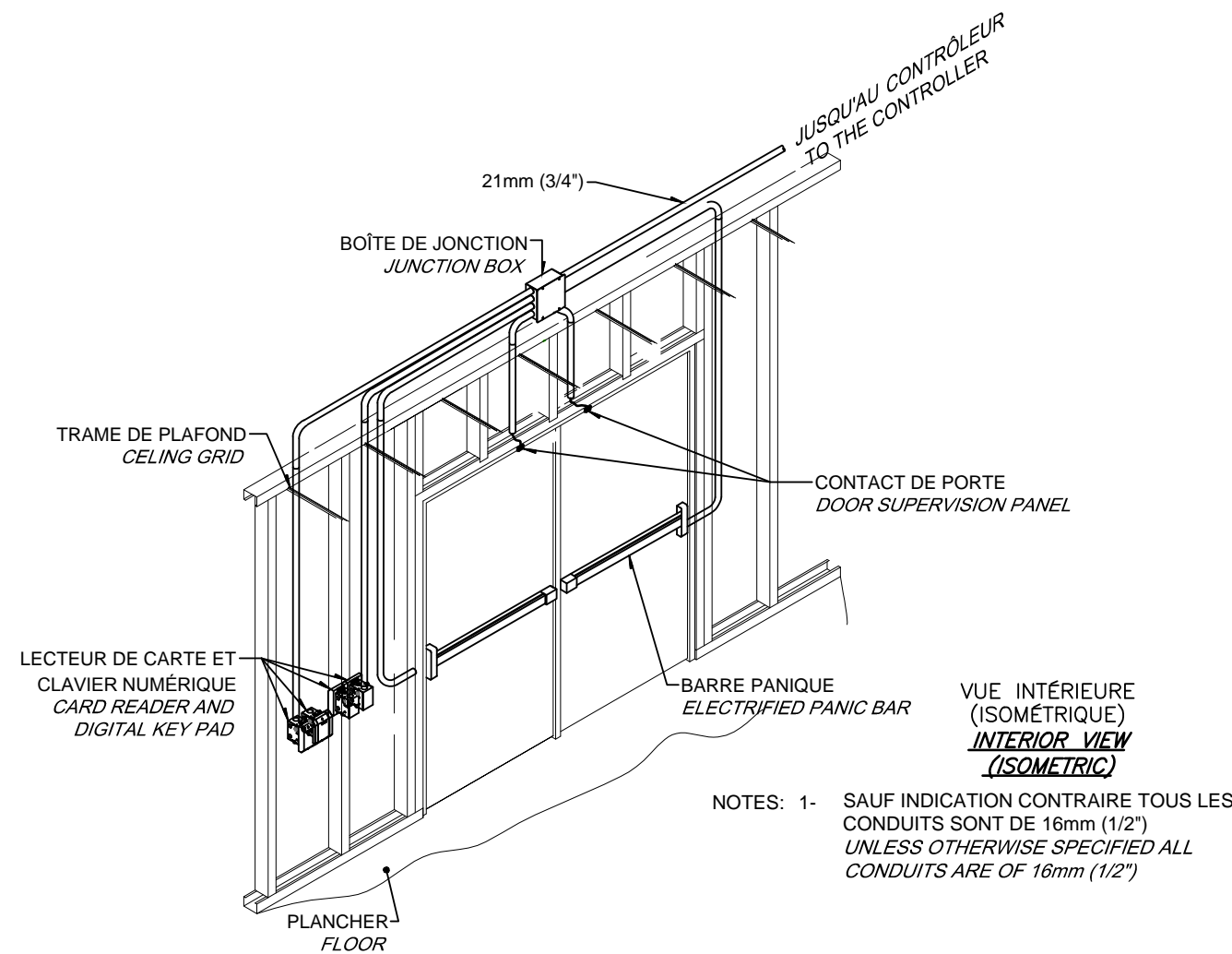
2
E053 E053 ÉCHELLE/SCALE AUCUNE / NTS



APPLIQUÉ À PORTE : 036B & 037B
APPLIED TO DOOR : 036B & 037B

PORTE TYPE 6
TYPE 6 DOOR

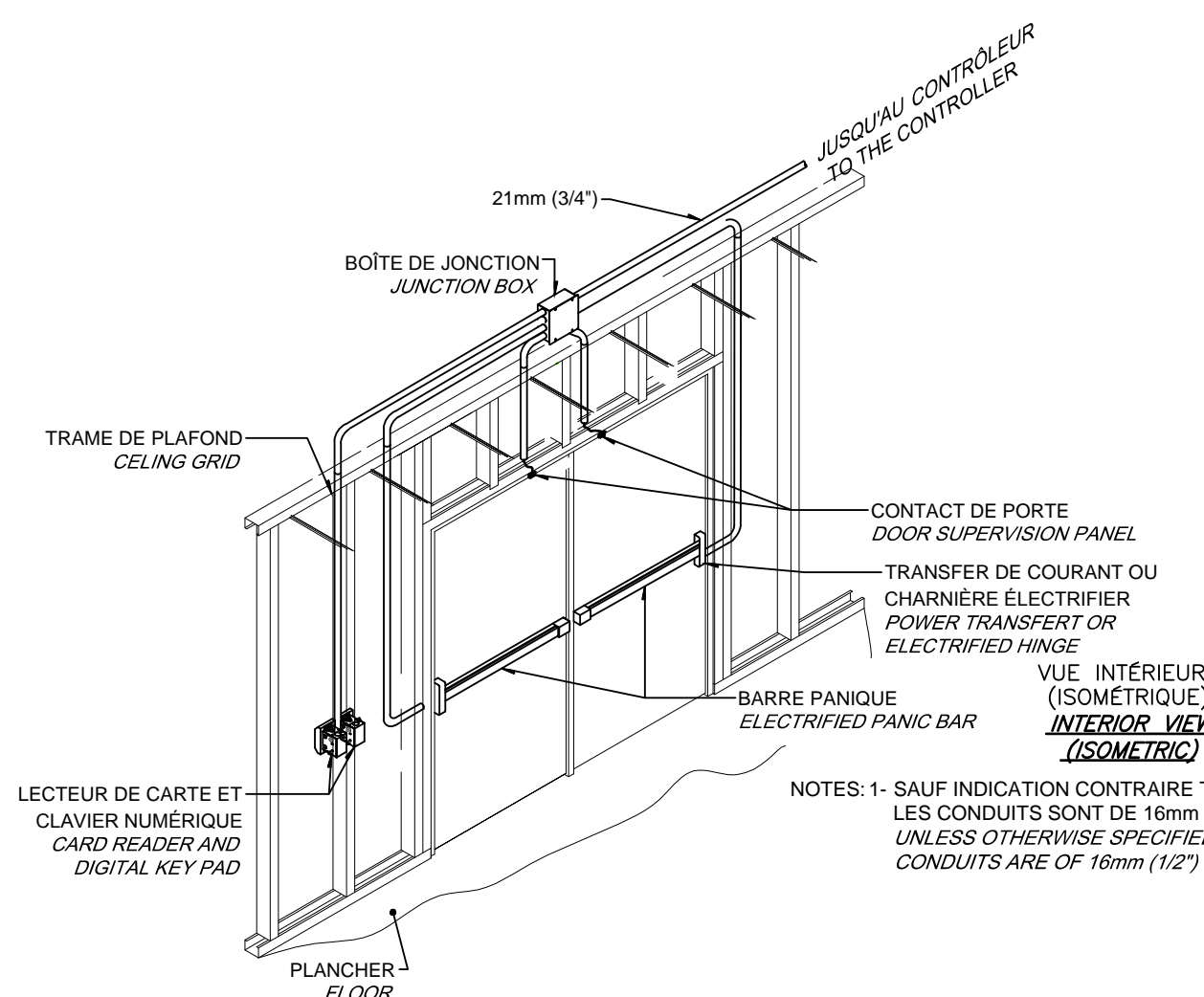
6
E053 E053 ÉCHELLE/SCALE AUCUNE / NTS



APPLIQUÉ À PORTE : 012B & 016A
APPLIED TO DOOR : 012B & 016A

PORTE TYPE 3
TYPE 3 DOOR



3
E053 E053 ÉCHELLE/SCALE AUCUNE / NTS



APPLIQUÉ À PORTE : 012A & 016B
APPLIED TO DOOR : 012A & 016B
PORTE SIMILAIRE (PAS DE CLAVIER NUMÉRIQUE) : 001
SIMILAR DOOR (NO DIGITAL KEY PAD) : 001

PORTE TYPE 1
TYPE 1 DOOR

1
E053 E053 ÉCHELLE/SCALE AUCUNE / NTS

	Transports Canada	Transport Canada
	Groupe Programmes Région du Québec	Programs Group Quebec Region
	Travaux publics et Services Gouvernementaux Canada	Public Works and Government Services Canada
	USC - MPO/TC	CSU - DFO/TC

N·F·O·E
NFOE et associés architectes
511, Place d'Armes, bureau 100, Montréal, Québec, H2Y 2W7
Tél: (514) 397-2316 F: (514) 361-0242 www.nfoe.com nfoe@nfoe.com

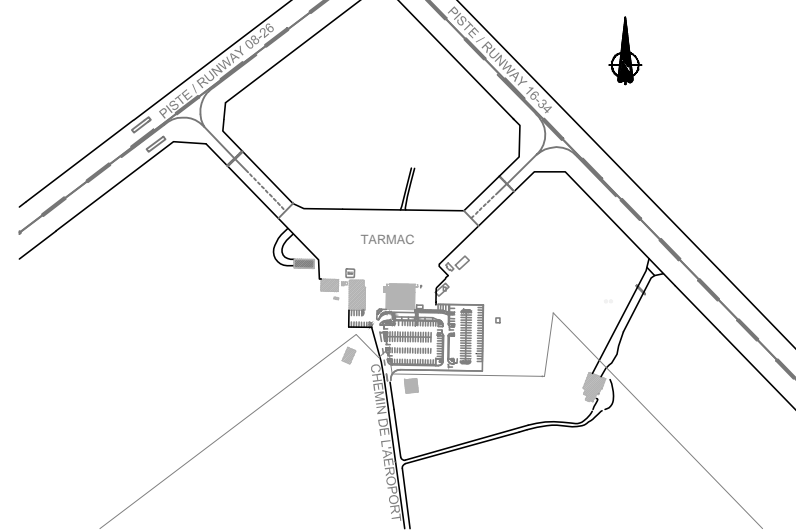
PAGEAU MOREL
www.pageaumorel.com
Gatineau

STRUCTURE ■ DÉVELOPPEMENT ■ STRUCTURE INDUSTRIELLE ■ VERRE STRUCTUREL

1751, rue Richardson, bureau 2100
Montréal (Québec) H3B 1S6
Tél: (514) 938-9395
Téléc: (514) 938-9470
www.sdkbb.com

marchand houle DESIGN EXPERTS-CONSEILS

PLAN CLÉ / KEY PLAN



LÉGENDE / LEGEND

CE PLAN NE DOIT PAS ÊTRE UTILISÉ À
DES FINS DE CONSTRUCTION OU
D'INSTALLATION.
THIS DRAWING SHALL NOT BE USED
FOR CONSTRUCTION OR
INSTALLATION PURPOSES

1	D.T	2016/07/05	F.DI / G.C.	POUR ADDENDA No. 2 FOR ADDENDUM No. 2
No.	Par By	Date	Approuvé Approved	Révisions Revisions

Echelle Scale	IDENTIFIÉE AU DESSIN / ON DRAWING		
Site	AÉROPORT DES ÎLES-DE-LA-MADELEINE AIRPORT		
Projet Project	MISE AUX NORMES DE L'AÉROGARE - LOT 1 TERMINAL BUILDING UPGRADE - LOT 1		
Description	SÉCURITÉ SECURITY DÉTAILS DE PORTES SÉCURISÉES SECURE DOOR DETAILS		
Chargé de projet Project supervisor	ANDRÉ LECLERC	Conçu par Designed by	GUSTAVO COLLADOS
Direction cliente Client branch	NHA	Dessiné par Drawn by	PHILIPPE CANTIN
Gestionnaire Manager	ALEXANDRE FAILLE	Vérifié par Checked by	GUSTAVO COLLADOS
No. projet Project no.	R.053680.001	Date Date	
Pour fins administratives		For administrative purposes	
ALEXANDRE FAILLE			
Gestionnaire de projets - USC MPO/TC Projects Manager - CSU DFO/TC			